

# rugby

Boletín informativo de la Federación Española de Rugby

Boletín nº 28

Temporada 2003/2004

21 de marzo de 2004

## Campeonato de Europa: España 19 – Portugal 35



### España no pudo con el líder

La Selección Española perdió ante Portugal por 19-35 en el encuentro de la Cuarta Jornada del Campeonato de Europa, disputado en el Estadio Can Misses de Ibiza, ante más de 2.000 espectadores.

Portugal demostró su condición de líder de la competición realizando un gran partido. Con la victoria, y tras la derrota de Rumania en Rusia por 33- 24, el equipo luso se convierte en líder en solitario del Torneo.



Selecciones Autonómicas

## VI Naciones Femenino: Irlanda 7- España 8



### Importante victoria de España



La Selección Española Femenina se impuso a Irlanda por un apretado 7-8 en Limerick (Irlanda). El equipo de Kepa Ancín no sólo derrotó a las irlandesas sino que tuvo que superar las malas condiciones atmosféricas marcadas por un fuerte viento y la lluvia.

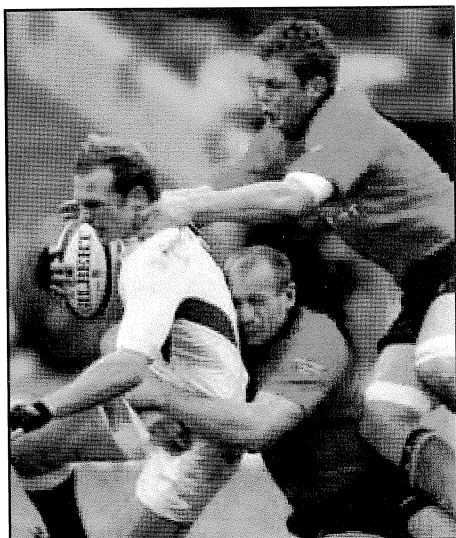
Esta victoria supone la segunda consecutiva de España, tras derrotar a Escocia, en la competición y confirma su progresión. El próximo encuentro será ante País de Gales.

## Cataluña se alza con el Campeonato Cadete

La Selección catalana cadete se ha impuesto por 17-3 a Valencia en la final del Campeonato de España de Selecciones Autonómicas, disputado los días 20 y 21 de marzo de 2004 en la provincia de Barcelona.

## VI Naciones 2004 (4º Jornada)

### Gales puso en aprietos a Inglaterra



Inglaterra venció no sin apuros a Gales en Twickenham por 31-21. Los galeses plantaron cara a la delantera inglesa hasta los minutos finales.

Por su parte, Francia derrotó con facilidad a Escocia por un contundente 0-31. Los galos mantienen intactas sus opciones de alzarse con el Grand Slam y conseguir el Seis Naciones. Franceses e ingleses se jugarán el torneo en la última jornada en Saint-Denis aunque Irlanda, que venció a Italia 19-3, también mantiene opciones de conseguir el trofeo si vence a Escocia.



## ACT Brumbies, líderes del Super 12

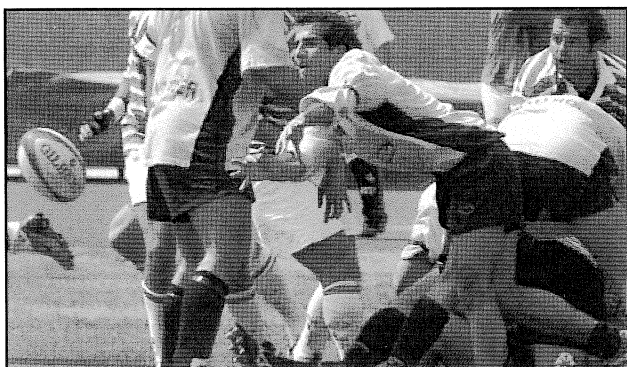
Los ACT Brumbies consiguieron una importante victoria ante los Stormers en Ciudad del Cabo al vencer por 15-35.

Los Warathas de Nueva Gales del Sur perdieron el liderato y cayeron a la tercera plaza tras perder 38-27 ante los Bulls sudafricanos, que se colocan en segunda posición.

Federación Española de Rugby  
Calle Ferraz, 16 - 4º dcha  
28008 - MADRID

La liga "on line":  
☎ 806 517 818  
www.ferugby.com

Tel: 91 541 49 78 / 88  
Fax: 91 559 09 86  
Email: prensa@ferugby.com

**Campeonato de Europa 2004****España 19 - Portugal 35****España no pudo con un gran Portugal**

La Selección Española perdió ante Portugal por 19-35 en el encuentro de la Cuarta Jornada del Campeonato de Europa, disputado en el Estadio Can Misses de Ibiza, ante 2.000 espectadores.

Portugal demostró su condición de líder de la competición realizando un gran partido. Con la victoria, y tras la derrota de Rumania en Rusia por 33- 24, el equipo luso se convierte en líder en solitario del Torneo.

En la primera parte, España cometió varias imprecisiones de manejo de balón que propiciaron contraataques visitantes en superioridad. Como consecuencia de estos errores llegaron los

cuatro ensayos portugueses antes del descanso. Por su parte, la Selección Española consiguió en este periodo un ensayo por medio de su capitán, el zaguero Ferrán Velazco, que fue secundado con un golpe de castigo de Andrei Kovalenko. Al descanso, el marcador reflejaba un 8-25 a favor de Portugal.

En la reanudación, España reaccionó y se hizo con el control del balón. Fruto de este mayor dominio llegó el ensayo de Pedro J. Dávila en el minuto 56 y dos golpes de castigo de Andrei Kovalenko. Sin embargo, el juego a la mano portugués siguió funcionando a la perfección y creando mucho peligro. Dos buenas jugadas protagonizadas por el zaguero visitante, Antonio Aguilar, acabaron con las esperanzas españolas. El partido concluyó con un 19- 35 favorable a Portugal.

**ALINEACIONES**

<i>España</i>		<i>Portugal</i>	
César Caballero (17, m. 70)	1	Joaquim Ferreira (17, m. 54)	
Diego Zarzosa (16, M. 70)	2	Pedro Fonseca	
Javier Salazar	3	Rui Cordeiro	
Francisco López	4	Marcelo Díaz	
Pedro J. Dávila (18, m. 59)	5	Lourenço Andrade (22, m. 79)	
Iván Criado	6	Vasco Uva (18, m. 70)	
Rafael Camacho	7	Paulo Murinello (20, m. 54)	
Alfonso Mata	8	Antonio Cuña	
Pablo Feijoo (22, m. 56)	9	Luis Pissara	
Andrei kovalenko	10	Gonzalo Mallheiro (21, m.60)	
Benjamín Pardo	11	Miguel Portela	
J. María Revilla (20, m. 48)	12	Federico Sousa	
Sebastián Loubens	13	Diogo Mateos	
Javier Canosa	14	Nuno Garvao	
Ferrán Velazco (C)	15	Antonio Aguilar	
<b>Sustituciones / Reservas</b>			
David Monreal (2, m. 70)	16	Paulo Santos	
Manuel Serrano (1, m. 70)	17	Juan C. Sequeiro (1, m. 54)	
Oscar Astarloa (5, m. 59)	18	Vasco Cruceiro (6, m. 70)	
Juan González	19	Joao Uva	
Antonio Beltrán (12, m. 48)	20	José Pinto (7, m. 54)	
Alfons Martínez	21	Duarte C. Pinto (10, m.60)	
Víctor Marlet (9, m. 56)	22	David Penalva (5, m. 79)	

**Domingo 21 de marzo, 12:00 h.****Can Misses, Ibiza (España)**Árbitro: **Akim Hadj Bachir** (Francia)Jueces de Línea: **Graciet y Rataj.**4º Árbitro: **Delfín Motos****Así transcurrió el partido**

<b>España</b>	<b>Tanteo</b>	<b>Portugal</b>
	<b>1ª Parte</b>	
	<b>0 - 5</b> (6')	Nuno Garvao (E)
	<b>0 - 12</b> (12')	Nuno Garvao (E) + Gonzalo Malheiro (T)
	<b>0 - 15</b> (17')	Gonzalo Malheiro (G)
Ferrán Velazco (E)	<b>5 - 15</b> (33')	
	<b>5 - 20</b> (35')	Nuno Garvao (E)
Andrei Kovalenko (G)	<b>8 - 20</b> (38')	
	<b>8 - 25</b> (41')	Diogo Mateus (E)
	<b>2ª Parte</b>	
Andrei Kovalenko (G)	<b>11 - 25</b> (42')	
	<b>11 - 30</b> (50')	Antonio Aguilar (E)
Pedro J. Dávila (E)	<b>16 - 30</b> (56')	
Andrei Kovalenko (G)	<b>19 - 30</b> (59')	
	<b>19 - 35</b> (75')	Antonio Aguilar (E)

E: ensayo; G: golpe de castigo; T: Transformación

**VI Naciones Femenino****Irlanda 7 - España 8****España impuso su superioridad**

La Selección Española Femenina se impuso a Irlanda por un apretado 7-8 en Limerick (Irlanda). El equipo de Kepa Ancín no sólo derrotó a las irlandesas sino que además tuvo que superar las malas condiciones atmosféricas marcadas por un fuerte viento y la lluvia reinante.

España comenzó el partido bien posicionada en el campo, lo que sorprendió a las irlandesas. A los pocos minutos, Olga García conseguía el primer ensayo español al culminar una buena jugada a la mano de la línea de tres cuartos. El juego se mantuvo muy igualado durante toda la primera mitad. El barro provocaba continuos cambios en la posesión del balón.

En la segunda parte, las irlandesas aprovecharon una superioridad numérica, motivada por la expulsión temporal de Rocío García, para anotar su primer ensayo de manos de Rosie Foley y ponerse por delante (7-5). Pese a este revés, las españolas no perdieron su posición en el campo y crearon nuevas ocasiones de ataque aunque sin ningún fruto hasta que, en el minuto 30, Inés Etxeguibel transformó un golpe de castigo que devolvía la delantera en el marcador a España. En los minutos finales, la selección Española volvió a quedarse en inferioridad numérica por la expulsión temporal de Angelina Masdeu y Aroa González. Sin embargo, la buena defensa española fue suficiente para conseguir la victoria.

En el resto de encuentro de la jornada, Inglaterra se ha impuesto a Gales por 53 -3.

<i>Irlanda</i>		<i>España</i>
Fiona Coughlan	<b>1</b>	Rocío García (20, m 78)
Jean Lonergan	<b>2</b>	Aroa González
Gillian McAllister (16, m 54)	<b>3</b>	Nerea Otxoa
Rosie Foley (18, m. 70)	<b>4</b>	Estibaliz Uriate
Anne-Marie Mc Allister	<b>5</b>	Aitziber Porras (18, m. 73)
Rachel Boyd	<b>6</b>	Rosana Estanyol (21, m. 78)
Fiona Steed	<b>7</b>	Angelina Masdeu
Joy Neville	<b>8</b>	María T. Delgado
Louise Beamish (20, m 70)	<b>9</b>	Isabel Rodríguez
Sara Jane Belton	<b>10</b>	Inés Etxeguibel
Nuala Ni Chadhain	<b>11</b>	Olga García
Patrick Kelly	<b>12</b>	Elena Roca (16, m 78)
Suzanne Fleming	<b>13</b>	Nerea Lasa
Lynne Cantwell	<b>14</b>	Raquel Socias (22, m 75)
Amanda Greensmith	<b>15</b>	Montserrat Poza
<b>Reservas</b>		
Magali Dolo (3, min 54)	<b>16</b>	Sonia Jiménez (12, m 78)
Manuella Mc Carthy	<b>17</b>	Laura Gómez
Jen Leacy (4, m. 70)	<b>18</b>	María M. Pérez (5, m 73)
Eimear O'sullivan	<b>19</b>	Beatriz Pareja
Tania Rossery (9, m 70)	<b>20</b>	Sonia Gallardo (1, m 78)
Nicki Milne	<b>21</b>	Isabel Dolera (6, m 78)
Denise Tracey	<b>22</b>	Nerea Martínez (14, m 75)

**Sábado 20 de marzo, 19:00 (h. e.)**  
**Thomond Park, Limerick, (Irlanda)**  
**Árbitro: Matthew Aplin (País de Gales)**

**Así transcurrió el partido**

<b>Irlanda</b>	<b>Tanteo</b>	<b>España</b>
	<b>1ª Parte</b>	
	<b>0 - 5 (10')</b>	Olga García (E)
	<b>2ª Parte</b>	
R. Foley (E) + S. Belton (T)	<b>7-5 ('45)</b>	
	<b>7-8 (70')</b>	Inés Etxeguibel (G)

E: ensayo; G: golpe de castigo; T: Transformación

**Campeonato de Europa 2004****Rep. Checa - España****Sábado 27 de Marzo de 2004, 14:00****Tatra Smichov, Praga (República Checa)**

Árbitro: VANCINI (Italia)

Jueces de línea: VENTURA y BONACORSI (Italia)

**Selección española**

Jugador	Club	Posición	Fecha Nacimiento	Peso	Estatura	Veces Internacional
Javier SALAZAR	UCM 2M12	Pilier	29-07-77	120	1,90	33
Manuel SERRANO	Cetransa El Salvador	Pilier	05-05-75	102	1,79	4
César CABALLERO	Cetransa El Salvador	Pilier	05-05-79	98	1,76	3
Diego ZARZOSA	Cetransa El Salvador	Talonador	25-12-75	95	1,73	27
David MONREAL	R.C. L'Hospitalet	Talonador	05-11-73	96	1,80	16
Francisco LOPEZ	Liceo Francés	2ª línea	04-05-74	103	1,94	4
Pedro J. DAVILA	Biarritz Olympic P.B.	2ª línea	15-09-83	99	1,98	4
Abraham FORTET	U.E. Santboiana	2ª línea	07-07-76	108	1,88	6
Iván CRIADO	Cetransa El Salvador	Flánker	28-12-79	105	1,82	22
Rafael CAMACHO	Inés Rosales CAR	Flanker	12-6-78	100	1.92	4
Juan GONZALEZ	UCM 2M12	Flánker	11-05-82	90	1.84	3
Alfonso MATA	Cetransa El Salvador	Nº 8	14-03-76	100	1,88	36
Antonio BELTRÁN	UCM 2M12	Medio melé	20-06-81	76	1,76	12
Igor MIRONES	Getxo Artea R. T.	Medio melé	15-12-77	78	1,75	1
Alfons MARTINEZ	U.E. Santboiana	Apertura	30-08-80	85	1,82	19
José María REVILLA	Cetransa El Salvador	Centro	13-01-79	90	1.80	2
Jaime NAVA	Club Alcobendas Rugby	Centro	01-05-83	110	1.85	11
Javier CANOSA	UCM Madrid 2M12	Centro	28-02-83	92	1.98	3
Sebastián LOUBSENS	Begles Bordeaux	Centro	15-2-73	85	1,79	17
Ignacio A. MARTIN	Biarritz Olympic P.B.	Ala	15-10-83	87	1,87	3
Benjamín PARDO	Quesos Entrepinares	Ala	17-02-78	80	1,78	4
Ferrán VELAZCO	Cetransa El Salvador	Zaguero	23-06-76	84	1,79	46

Gerard GLYNN	Seleccionador
Jorge MOLINERO	Entrenador
Juan DE LUQUE	Mánager
Enrique ROLDAN	Asistente mánager
Carlos POCIELLO	Médico
Angel DE LANUZA	Fisioterapeuta



# Gales - España



Arms Park, Cardiff, Gales  
Sábado, 27 de marzo de 2004. 17:00 horas  
Árbitro: David DOUGLAS (Escocia)

## Selección española

NOMBRE	CLUB	PUESTO	ESTATURA	PESO	VECES INTERNACIONAL
Rocío GARCÍA	Lalín R.C.	Pilier	1,80	96	10
Laura GÓMEZ	Motril R.C.	Talonador	1,65	65	3
Ana DE LA PARTE	C.R. Majadahonda	Pilier	1,71	77	15
María M. PÉREZ	Motril R.C.	2ª Línea	1,76	75	8
Aitziber PORRAS	UPV Gaztedi	2ª Línea	1,82	91	5
Rosana ESTANYOL	Getxo R.T.	Flánker	1,66	61	9
Angelina MASDEU	UPV Gaztedi	Flánker	1,69	73	23
Cristina VALDÉS	USAT	Nº 8	1,69	75	34
Isabel RODRÍGUEZ	Getxo R.T.	Medio Melé	1,54	65	14
Inés ETXEGIBEL	INEF Barcelona	Apertura	1,58	55	43
Raquel SOCÍAS	UCM 2M12	Ala	1,63	61	14
Sonia GALLARDO	INEF Barcelona	Centro	1,61	64	9
Nerea LASA	Durango R.T.	Centro	1,69	65	6
Olga GARCÍA	UCM 2M12	Ala	1,60	72	30
Montserrat POZA	U.E. Santboiana	Zaguero	1,57	55	14
Sonia JIMENEZ	Scrum R.C.	Pilier	1,64	70	3
Nerea OTXOA	UPV Gaztedi	Pilier	1,72	78	10
María T. DELGADO	INEF Barcelona	2ª Línea	1,79	64	3
Beatriz DEL VALLE	UCM 2M12	Medio Melé	1,57	64	3
Meritxell URBIOLA	INEF Barcelona	Apertura	1,72	61	3
Elena ROCA	Univ. Coruña	Centro	1,69	69	25
Concepción RAMOS	INEF Barcelona	Ala	1,64	62	6

Kepa ANCÍN  
David PALACIOS  
Kepa URIARTE  
Rafael AMIEVA  
Miguel JURADO  
Marisa SANZ

Seleccionador  
Entrenador  
Mánager  
Assistant Mánager  
Médico  
Fisioterapeuta



### Calendario

Fecha	Equipos	Res.	Hora	Estadio	T.V.
<b>1ª jornada . 14 / 15 de febrero de 2004</b>					
15/2/2004	Italia  Inglaterra	<b>9-50</b>	15.00 (16:00 TV)	Flaminio Stadium	
14/2/2004	Francia  Irlanda	<b>35-17</b>	14.00 (15:00 TV)	Stade de Francia	
14/2/2004	Gales  Escocia	<b>23-10</b>	16.00 (23:15 TV) Domingo 15	Millenium Stadium Cardiff	
<b>2ª jornada . 21 / 22 de febrero de 2004</b>					
22/2/2004	Irlanda  Gales	<b>36-15</b>	15.00	Lansdowne Road	
21/2/2004	Escocia  Inglaterra	<b>13-35</b>	17.30	Murrayfield	
21/2/2004	Francia  Italia	<b>25-0</b>	14.30	Stade de Francia	
<b>3ª jornada . 6 / 7 de marzo de 2004</b>					
6/3/2004	Inglaterra  Irlanda	<b>13-19</b>	16.00	Twickenham	
7/3/2004	Gales  Francia	<b>22-29</b>	15.00	Millenium Sta. Cardiff	
6/3/2004	Italia  Escocia	<b>20-14</b>	13.30	Flaminio Stadium	
<b>4ª jornada . 20 / 21 de marzo de 2004</b>					
20/3/2004	Irlanda  Italia	<b>19-3</b>	13.30	Lansdowne Road	
20/3/2004	Inglaterra  Gales	<b>31-21</b>	16.00	Twickenham	
21/3/2004	Escocia  Francia	<b>0-31</b>	15.00	Murrayfield	
<b>5ª jornada . 27 de marzo de 2004</b>					
27/3/2004	Gales  Italia		14.00	Millenium Stad. Cardiff	
27/3/2004	Francia  Inglaterra		20.00	Stade de Francia	
27/3/2004	Irlanda  Escocia		16.00	Lansdowne Road	



## TORNEO 6 NACIONES "B". 2004 (Campeonato de Europa)



### Calendario

Fecha	Equipos	Res.	Hora	Ciudad / Estadio
<i>1ª jornada</i> . 14 / 15 de febrero de 2004				
14/2/2004	Rumania  Rep. Checa	<b>55-11</b>	13.00	Bucarest
14/2/2004	Rusia  España	<b>36-6</b>	14.00	Krasnodar
15/2/2004	Georgia  Portugal	<b>14-19</b>	16.00	Tiblisi
<i>2ª jornada</i> . 21 / 22 de febrero de 2004				
22/2/2004	España  Georgia	<b>6-6</b>	12.30	Reus. Teledporte
21/2/2004	Rumania  Portugal	<b>36-6</b>	13.00	Constanza
21/2/2004	Rusia  Rep. Checa	Suspendido por nieve.		Krasnodar
<i>3ª jornada</i> . 6 / 7 de marzo de 2004				
6/3/2004	Rumania  España	<b>50-10</b>	13.00	Bucarest
6/3/2004	Georgia  Rusia	<b>9-3</b>		Tiblisi
6/3/2004	Rep. Checa  Portugal	<b>8-13</b>	15.00	Praga
<i>4ª jornada</i> . 20 / 21 de marzo de 2004				
21/3/2004	España  Portugal	<b>19-35</b>	12:30	Ibiza
20/3/2004	Georgia  Rep. Checa	<b>16-0</b>		Tiblisi
20/3/2004	Rusia  Rumania	<b>33-24</b>		Krasnodar
<i>5ª jornada</i> . 27 / 28 de marzo de 2004				
27/3/2004	Rep. Checa  España		16:00	Praga
27/3/2004	Portugal  Rusia			
27/3/2004	Rumania  Georgia		13.00	Iasi



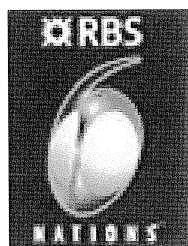
## TORNEO 6 NACIONES FEMENINO 2004



### Calendario

Fecha	Equipos	Res.	Hora	Estadio
<b>1ª jornada . 14 / 15 de febrero de 2004</b>				
14/2/2004	Gales  Escocia	<b>10-30</b>	12.00	Cardiff
15/2/2004	España  Inglaterra	<b>3-71</b>	12.30	Zaragoza. Pinares de Venecia
15/2/2004	Francia  Irlanda	<b>22-5</b>	15.00	Savigny sur Orge (París)
<b>2ª jornada . 21 de febrero de 2004</b>				
21/2/2004	Escocia  Inglaterra	<b>13-20</b>	13.00	Netherdale, Galashiels
21/2/2004	Irlanda  Gales	<b>13-14</b>	15.00	Thomond Park, Limerick
21/2/2004	Francia  España	<b>24 - 0</b>	18.00	Perpignan
<b>3ª jornada . 5 / 6 de marzo de 2004</b>				
5/3/2004	Gales  Francia	<b>0-22</b>	19.15	Cardiff
6/3/2004	España  Escocia	<b>6-5</b>	16.30	Lalín (Pontevedra)
6/3/2004	Inglaterra  Irlanda	<b>51-10</b>	13.00	Twickenham
<b>4ª jornada . 20 / 21 de marzo de 2004</b>				
20/3/2003	Inglaterra  Gales	<b>53-3</b>	13.00	The Stoop, Twickenham
21/3/2003	Escocia  Francia	<b>12-16</b>	17.00	Murrayfield
20/3/2003	Irlanda  España	<b>7-8</b>	18.00	Thomond Park, Limerick
<b>5ª jornada . 27 de marzo de 2004</b>				
27/3/2003	Francia  Inglaterra		15.30	Bourg-en-Bresse nr Lyon
27/3/2003	Gales  España		17.00	Cardiff
27/3/2003	Irlanda  Escocia		19.00	Thomond Park, Limerick





# Clasificaciones

## Seis Naciones

POS	EQUIPO	JUG	GAN	EMP	PER	PTOS
<b>1</b>	<b>Francia</b>	4	4	0	0	12
<b>2</b>	Inglaterra	4	3	0	1	10
<b>3</b>	Irlanda	4	3	0	1	10
<b>4</b>	Gales	4	1	0	3	6
<b>5</b>	Italia	4	1	0	3	6
<b>6</b>	Escocia	4	0	0	0	4

## Seis Naciones Femenino

POS	EQUIPO	JUG	GAN	EMP	PER	PTOS
<b>1</b>	<b>Inglaterra</b>	4	4	0	0	12
<b>2</b>	Francia	4	4	0	0	12
<b>3</b>	<b>España</b>	4	2	0	2	8
<b>4</b>	Gales	4	1	0	3	6
<b>5</b>	Escocia	4	1	0	3	6
<b>6</b>	Irlanda	4	0	0	4	4

## Campeonato de Europa

POS	EQUIPO	JUG	GAN	EMP	PER
<b>1</b>	<b>Portugal</b>	9	8	0	1
<b>2</b>	Rumania	9	7	0	2
<b>3</b>	Georgia	9	5	1	3
<b>4</b>	Rusia	8	3	0	5
<b>5</b>	Rep.Checa	8	2	0	6
<b>6</b>	<b>España</b>	9	0	1	8



# Cataluña, Campeona de Selecciones Autonómicas cadete



La Selección catalana cadete se ha impuesto por 17-3 a Valencia en la final del Campeonato de España de Selecciones Autonómicas, disputado los días 20 y 21 de marzo de 2004 en la provincia de Barcelona.

En tercer lugar quedó la Selección de Andalucía, que venció al País Vasco por 5-17.

## Campeonato de Selecciones Autonómicas Cadete. 2ª Jornada.

### Semifinal y final. Domingo, 21 de marzo de 2004. Campo Municipal de Cornellá

Encuentro	Horario	Resultados	Clasificación final
<b>Semifinal 1.</b> País Vasco - Cataluña.	Domingo, 10:25 h.	<b>6-20</b>	<b>1º Cataluña.</b> <b>2º Valencia</b> <b>3º Andalucía.</b> <b>4ª País Vasco.</b>
<b>Semifinal 2.</b> Valencia - Andalucía.	Domingo 11:00 h.	<b>18-7</b>	
<b>3º/4º:</b> País Vasco - Andalucía	Domingo 12:45 h.	<b>5-17</b>	
<b>Final:</b> Cataluña - Valencia	Domingo 13: 10 h.	<b>17-3</b>	

### 5º al 8º. Domingo, 21 de marzo de 2004. Campo Municipal de Cornellá.

<b>5º/8º</b> Madrid - Galicia	Domingo, 09:15 h.	12 - 0	5º Castilla y León 6º Madrid 7º Baleares 8º Galicia
<b>5º/8º</b> Castilla León - Baleares	Domingo, 09:50 h.	62 - 0	
<b>7º/8º:</b> Galicia - Baleares	Domingo, 11:35 h.	5 - 10	
<b>5º/6º</b> Madrid - Castilla y León	Domingo, 12:10 h.	0 - 22	

### 9º y 10º. Domingo, 21 de marzo de 2004. Campo Baldiri Aleu

Cantabria - Asturias	Domingo, 10:00	17-5	9º Cantabria 10º Asturias
----------------------	----------------	------	------------------------------

### Grupo A. 1ª Jornada, Sábado 20 de marzo de 2004. Campo Municipal de Cornellá

Encuentro	Horario	Resultados	Clasificación
Andalucía - Galicia	Sábado, 09:45 h.	34-0	1º Andalucía* 2º País Vasco 3º Galicia * Por sorteo.
Galicia - País Vasco	Sábado, 11:30 h.	0-34	
País Vasco - Andalucía	Sábado, 13:15 h.	5-5	

### Grupo B. 1ª jornada, Sábado 20 de marzo de 2004. Campo Municipal de Cornellá

Cataluña - Baleares	Sábado, 10:20 h.	41-0	1º Cataluña. 2º Castilla y León 3º Baleares 4º Asturias.
Castilla León - Asturias	Sábado, 10:55 h.	39-0	
Baleares - Asturias	Sábado, 12:05 h.	8-7	
Cataluña - Castilla y León	Sábado, 12:40 h.	3-0	

### Grupo C. 1ª Jornada, Sábado 20 de marzo de 2004. Campo Baldiri Aleu

Valencia - Cantabria	Sábado, 10:00 h.	22-0	1º Valencia 2º Madrid 3º Cantabria
Cantabria - Madrid	Sábado, 11:30 h.	0-53	
Madrid - Valencia	Sábado, 13:00 h.	5-8	



# Fechas del Campeonato de España juvenil

La Comisión Delegada de la Federación Española de Rugby, en su última reunión, ha fijado el calendario del Campeonato de España Juvenil de Clubes. En esta competición participarán los clasificados en 1º y 2º lugar de las Federaciones de Andalucía, Castilla-León, Cataluña, Galicia, Madrid, Valencia y País Vasco.

Las fechas, así como los emparejamientos de Octavos de Final, son los siguientes:

## Campeonato de España Juvenil

### Calendario

Octavos de Final (ida)	28 de marzo 2004
Octavos de Final (vuelta)	18 de abril 2004
Cuartos de Final (ida)	25 de abril 2004
Cuartos de Final (vuelta)	2 de mayo 2004
"Final Four"	8/9 de mayo 2004

### Emparejamientos de Octavos de Final (28 de marzo - 4 de abril)

CRAT Xestur A Coruña – C. R. Liceo Francés  
Comlutense Cisneros – El Monte Ciencias  
Universidad de Málaga – Elche R. C.  
La Vila R. C. – U. E. Santboiana  
C. R. San Cugat – Atlético de San Sebastián  
Getxo Artea R.T. – VRAC Quesos Entrepinares  
Cetransa El Salvador – Universidade de Vigo

Los siete vencedores de estas eliminatorias, junto con el mejor perdedor, disputarán la eliminatoria de Cuartos de Final.



# Super 12 2004

## Los Brumbies no fallaron

Los ACT Brumbies consiguieron alzarse con el liderato tras la disputa de la quinta jornada del Super 12 tras derrotar a los Stormers sudafricanos en su casa por 15-35. Los 'aussies' no fallaron esta vez y consiguieron colocarse en la primera plaza. Joe Roff lideró a los 'aussies' con 18 puntos.

Además, a los Brumbies les acompañaron la derrota inesperada de los Waratahs de Nueva Gales del Sur, que cayeron ante los Bulls sudafricanos por 38-27 y descienden a la tercera plaza.

En el resto de encuentros de la jornada, los Sharks derrotaron a domicilio por solo un punto a los Hurricanes, 20-21. Los Highlanders derrotaron a los Cats 29-17y los Crusaders no tuvieron problemas para deshacerse de los Chiefs a domicilio por 15-36.

### 2ª Jornada

Vie 27 Feb	Crusaders	28-39	Blues
Vie 27 Feb	Brumbies	68-28	Cats
Sab 28 Mar	Waratahs	48-14	Sharks
Sáb 28 Mar	Reds	39-25	Chiefs
Sáb 28 Mar	Bulls	40-19	Hurricanes
Sáb 28 Mar	Stormers	46-25	Highlanders

### 3ª Jornada

Vie 5 Mar	Bulls	16-16	Highlanders
Vie 5 Mar	Blues	20-27	Chiefs
Vie 5 Mar	Waratahs	46-10	Cats
Sáb 6 Mar	Stormers	19-25	Hurricanes
Sáb 6 Mar	Brumbies	23-20	Sharks
Sáb 6 Mar	Reds	17-20	Crusaders

### 4ª Jornada

Vie 12 Mar	Highlanders	35-36	Sharks
Sáb 13 Mar	Bulls	32-21	Brumbies
Sáb 13 Mar	Reds	20-3	Blues
Sáb 13 Mar	Stormers	27-23	Waratahs
Sáb 13 Mar	Hurricanes	42-25	Cats

### 5ª Jornada

Fri 19 Mar	Hurricanes	20-21	Sharks
Fri 19 Mar	Bulls	38-27	Waratahs
Sat 20 Mar	Stormers	15-33	Brumbies
Sat 20 Mar	Highlanders	29-17	Cats
Sat 20 Mar	Chiefs	15-36	Crusaders

## Clasificación

Equipo	Jugados	Pts
Brumbies	5	19
The Bulls	5	18
Waratahs	5	16
Stormers	5	15
The Highlanders	5	14
The Sharks	5	14
Queensland	4	10
Hurricanes	5	10
The Crusaders	4	9
The Chiefs	4	8
Blues	4	6
Cats	5	2



## División de Honor B. Temporada 2003/2004

14ª jornada, Partido aplazado

Próxima: 16ª jornada. 4 de abril de 2004

Caja Cantabria Ind.	13	32	Oviedo R.C.
---------------------	----	----	-------------

Caja Cantabria Ind.	C.D. Arquitectura
Inés Rosales CAR	A.D. Univ. Salamanca
Ayma Ordizia R.E.	Oviedo R.C.
CAU Valencia	El Monte Ciencias
Complutense Cisneros	USAP Barcelona

## Clasificación tras la 15ª jornada. Temporada 2003/2004

POS	EQUIPO	JUG	GAN	EMP	PER	FAV	CON	PUNTOS
1	El Monte Ciencias	15	11	1	3	486	218	23
2	C.D. Arquitectura	15	9	2	4	381	303	20
3	Ayma Ordizia R.E.	15	9	1	5	378	294	19
4	Oviedo R.C.	15	9	0	6	276	278	18
5	A.D. Univ. Salamanca	15	7	1	7	314	259	15
6	Caja Cantabria Ind.	15	7	0	8	254	355	14
7	Inés Rosales CAR	15	6	1	8	245	364	13
8	USAP Barcelona	15	6	0	9	287	332	12
9	Complutense Cisneros	15	4	0	11	299	343	8
10	CAU Valencia	15	4	0	11	198	372	8

## Resumen de enfrentamientos

	CAU Valencia	Complutense Cisneros	El Monte Ciencias	USAP Barcelona	C.D. Arquitectura	Oviedo R.C.	Inés Rosales CAR	A.D. Univ. Salamanca	Caja Cantabria Ind.	Ayma Ordizia R.E.
CAU Valencia		15 - 33		16 - 17	22 - 14	18 - 17	13 - 5		12 - 20	10 - 20
Complutense Cisneros	27 - 0		13 - 34		16 - 39		18 - 21	16 - 20	20 - 30	20 - 37
El Monte Ciencias	85 - 0			43 - 10	25 - 6	43 - 11	27 - 16	21 - 15	48 - 10	34 - 11
USAP Barcelona	24 - 18	13 - 7			20 - 24	24 - 3	26 - 10	25 - 33	27 - 16	27 - 37
C.D. Arquitectura	36 - 27	32 - 20	16 - 16	39 - 22		30 - 23		28 - 28	22 - 26	23 - 25
Oviedo R.C.		22 - 15	20 - 15	19 - 13	9 - 20		32 - 24	19 - 12	15 - 0	26 - 22
Inés Rosales CAR	21 - 14	25 - 17	28 - 14	24 - 18	12 - 29	16 - 12				29 - 29
A.D. Univ. Salamanca	10 - 13	14 - 28	29 - 16	25 - 10	12 - 23	13 - 16	30 - 6		30 - 8	
Caja Cantabria Ind.	22 - 10	19 - 29	17 - 45			13-32	23 - 8	16 - 13		23 - 17
Ayma Ordizia R.E.	21 - 10	22 - 20	16 - 20	18 - 11			62 - 0	14 - 30	27 - 11	



## Estadísticas División de Honor B

### Clasificación de jugadores por puntos totales obtenidos

POS.	JUGADOR	EQUIPO	TOT.	JORNADAS																	
				1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
1	Onetto , Cristian	A.D. Univ. Salamanca	177	5	19		20	12	3	25	20		4	15	8	23	8	15			
2	Santamaría , Germán	El Monte Ciencias	169	6	16	20	20	14		20	14	8	3	11	11	8	9	9			
3	Amaya , Marcos	Ayma Ordizia R.E.	143	7	9	12	11	10	11	2	9	10	7	32		10	7	6			
4	Faure , Gregorio	Caja Cantabria Ind.	139	6	7	20	7		6	21	11	18	13	5	14		8	3			
5	Marina Odriozola, Carlos	Complutense Cisneros	78	11	15	15	12		13	2							10				
6	de Matías Cid, Pedro	CAU Valencia	65	2	5		5	8	5		8	5	7	2	9	3	6				
7	Rankine , Torben	C.D. Arquitectura	60	5	10		5	5				5	10	10		10					
7	Gil , Alejandro	C.D. Arquitectura	60				5	5	5	10	5	5	10				5	10			
9	Gutiérrez , Nicolás	C.D. Arquitectura	54				5		5				5	14	6	5	8	6			
10	Collete , Juan Pablo	USAP Barcelona	51			12	10	4			17		8								
11	Fernández Aramburu, L.	Inés Rosales CAR	47		5					6	7	5	14		10						
11	Noriega , Ignacio	Oviedo R.C.	47					5					5		5			32			

### Clasificación de jugadores por ensayos obtenidos

POS.	JUGADOR	EQUIPO	TOT.	JORNADAS																	
				1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
1	Rankine , Torben	C.D. Arquitectura	12	1	2			1	1				1	2	2		2				
1	Gil , Alejandro	C.D. Arquitectura	12				1	1	1	2	1	1	2				1	2			
3	Mate , Mikel	Ayma Ordizia R.E.	9			1	1	1	1	1		1	2	1							
4	Cordoba , Pablo	Ayma Ordizia R.E.	8	1	1	1	1	2		1		1									
4	Bohórquez Gómez-Millán, José María	El Monte Ciencias	8		1					1		4	1					1			
6	Martín Pareja, Israel	A.D. Univ. Salamanca	7	1			1			1	1	1	2								
6	Martín Cifuentes, David	A.D. Univ. Salamanca	7		2					1		1	1			1			1		
6	Ruiz , Gorka	Ayma Ordizia R.E.	7			3					1			1	2						
6	Onetto , Cristian	A.D. Univ. Salamanca	7						2	2	1					2					
6	Olivera , Leonardo	El Monte Ciencias	7						1	2	3			1							
11	Baldo , N.	Caja Cantabria Ind.	6				1					1	2		1		1				
11	Dennis , Kane	El Monte Ciencias	6								2	3					1				

### Clasificación de jugadores por puntos obtenidos con el pie.

POS.	JUGADOR	EQUIPO	TOT.	JORNADAS																	
				1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
1	Santamaría , Germán	El Monte Ciencias	149	6	11	20	15	9		20	9	8	3	11	11	8	9	9			
2	Onetto , Cristian	A.D. Univ. Salamanca	142	5	19		20	2	3	15	15		4	15	8	13	8	15			
3	Faure , Gregorio	Caja Cantabria Ind.	139	6	7	20	7		6	21	11	18	13	5	14		8	3			
4	Amaya , Marcos	Ayma Ordizia R.E.	118	7	4	12	11	5	11	2	9	10	7	22		5	7	6			
5	Marina Odriozola, Carlos	Complutense Cisneros	73	11	15	15	12		8	2							10				
6	de Matías Cid, Pedro	CAU Valencia	60	2	5			8	5		8	5	7	2	9	3	6				
7	Collete , Juan Pablo	USAP Barcelona	46			12	5	4			17		8								
8	Aramburu , L.	Inés Rosales CAR	41									3				11	13	14			
9	Wise , M.	C.D. Arquitectura	39	4	12	6			2		9		6								
10	Gigueaux , Nicolás	Inés Rosales CAR	37				20	6	11												
10	Noriega , Ignacio	Oviedo R.C.	37										5		5			27			
12	de Frutos , Rubén	Complutense Cisneros B	34										18	11	3			2			
12	Gutiérrez , Nicolás	C.D. Arquitectura	34											9	6	5	8	6			



**Anotadores partidos aplazados**  
**14ª jornada de División de Honor B / 17ª jor. de Primera Nacional, G. A**  
**20-21 de marzo de 2004**

**14ª jornada de División de Honor B.**  
**Partido aplazado**

	<b>Caja Cantabria Ind.</b>	<b>13</b>
--	----------------------------	-----------

JUGADOR	ENSAYOS	TRANSF.	GOLPES	DROPS
Baldo , N.	1	0	0	0
Faure , Gregorio	0	1	2	0

	<b>Oviedo R.C.</b>	<b>32</b>
--	--------------------	-----------

JUGADOR	ENSAYOS	TRANSF.	GOLPES	DROPS
Gamon Bermudez,A.M.	2	0	0	0
Gamon Bermudez, S.	1	0	0	0
Campillay Cano, J.	1	0	0	0
Rubio García, H.	1	0	0	0
Guerediaga , Xavier	0	2	1	0

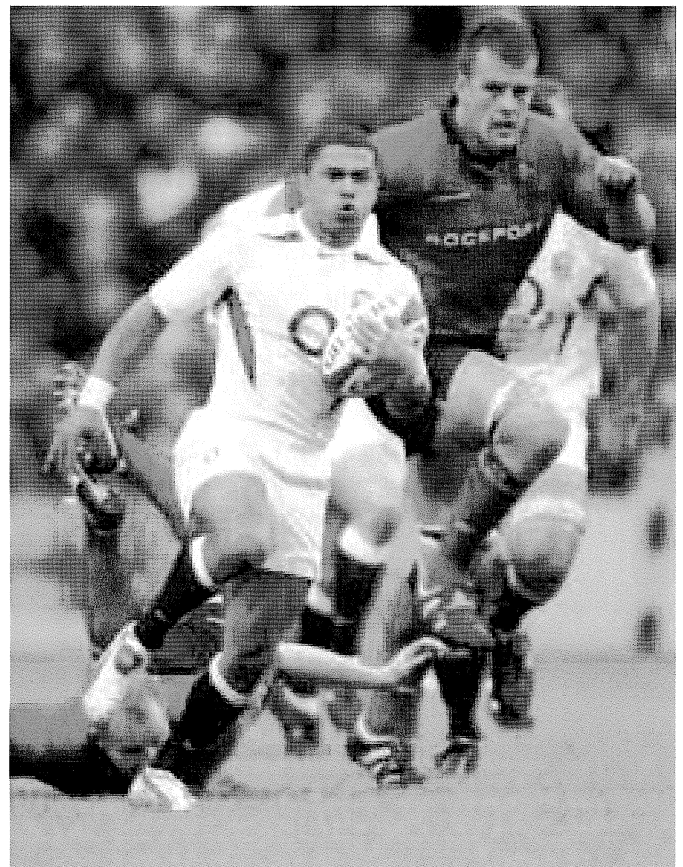
**17ª jornada de 1ª Nacional, Grupo A**  
**Partido aplazado**

	<b>Quesos Entrepinares B</b>	<b>12</b>
---	------------------------------	-----------

JUGADOR	ENSAYOS	TRANSF.	GOLPES	DROPS
Martínez , Diego	2	0	0	0
Sevillano Casado, M. E.	0	1	0	0

	<b>Univ. de Vigo</b>	<b>41</b>
---	----------------------	-----------

JUGADOR	ENSAYOS	TRANSF.	GOLPES	DROPS
Fernández , José María	2	0	0	0
Martínez Puente, C.	2	1	0	0
Gainzarain González, J.	1	0	0	0
Lago Otero, Adrián	1	0	0	0
Paz , Enrique	1	0	0	0
González-Babe , R.	0	2	0	0





# Primera Nacional. Grupo A. Temporada 2003/2004

17ª jornada. 20 de marzo de 2004

Partido aplazado

Quesos Entrepinares B	12	41	Universidad de Vigo
-----------------------	----	----	---------------------

## Clasificación tras la 18ª jornada. Temporada 2003/2004

POS	EQUIPO	JUG	GAN	EMP	PER	FAV	CON	PUNTOS
1	Univ. de Vigo	16	16	0	0	776	106	32
2	Cetransa UEMC El Salvador B	16	13	0	3	607	184	26
3	CRAT Xestur A Coruña	16	11	0	5	518	200	22
4	Belenos R.C.	16	8	0	8	487	283	16
5	Quesos Entrepinares B	16	7	1	8	296	345	15
6	Lalín R.C.	15	6	0	9	202	463	12
7	C.D. Zalaeta Ferralla Hércules	16	5	0	11	185	591	10
8	Univ. de León	16	4	0	12	186	630	8
9	Univ. de Oviedo	15	0	1	14	91	546	1

## Resumen de enfrentamientos

	Cetransa El Salvador B	CRAT Xestur A Coruña	Univ. de Vigo	Quesos Entrepinares B	Univ. de León	Belenos R.C.	Univ. de Oviedo	Lalín R.C.	C.D. Zalaeta Ferralla Hércules
Cetransa UEMC El Salvador B		26 - 11	0 - 29	20 - 12	68 - 0	15 - 18	50 - 0	38 - 7	69 - 15
CRAT Xestur A Coruña	10 - 19		10 - 35	48 - 3	75 - 9	25 - 16	53 - 0	36 - 0	32 - 3
Univ. de Vigo	46 - 12	29 - 5		32 - 7	87 - 3	28 - 17	72 - 3	20 - 3	81 - 3
Quesos Entrepinares B	8 - 19	24 - 23	12 - 41		5 - 11	0 - 53	22 - 21	65 - 13	40 - 5
Univ. de León	0 - 67	10 - 47	8 - 85	8 - 11		32 - 31	21 - 8	10 - 13	15 - 17
Belenos R.C.	18 - 47	11 - 22	15 - 23	0 - 15	40 - 10		22 - 17	61 - 0	64 - 0
Univ. de Oviedo	7 - 53	0 - 36	5 - 45	0 - 0	18 - 20	0 - 70			7 - 10
Lalín R.C.	0 - 87	0 - 32	0 - 63	46 - 0	34 - 24	34 - 5	27 - 0		10 - 19
C.D. Zalaeta Ferralla Hércules	3 - 17	15 - 53	3 - 60	5 - 72	24 - 5	15 - 46	45 - 5	3 - 15	





## Estadísticas Primera Nacional. Grupo A

### Clasificación de jugadores por puntos totales obtenidos

POS.	JUGADOR	EQUIPO	TOT.	JORNADAS																	
				1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
1	González-Babe , R.	Univ. de Vigo	176	15	8	8	16	9	10		12	15	9	13	10	9	6	15		4	17
2	Alamo , Nicolás	Belenos R.C.	138	24	17	6	21	8		18		23	16	5							
3	Leveratto , Matías	El Salvador B	125			25			32		13				7		12	8	6	17	5
4	Mera , Alberto	CRAT Xestur A Coruña	98		11	2		2	18		12	7		8			2	21		13	2
5	Lovisoló , Augusto	Belenos R.C.	90	10			10		15	20		10	15	5					5		
6	Gainzaraín González, J.	Univ. de Vigo	80	5				20			10	5				5	15			5	15
7	Villán , Diego	Univ. de León	73	11		3		3	5			5	10		6	5		2	14		9
8	Fernández-Lamela , J.	El Salvador B	70					5			20	15						5	10	15	
9	Rojo , Rubén	Quesos Entrepinares B	68			6	5		7	15								3	32		
10	Elvira , Francisco	El Salvador B	60				5		25			10					10			5	5
11	Martínez Puente, Carlos	Univ. de Vigo	58		5		5	14			5						5			12	12

### Clasificación de jugadores por ensayos obtenidos

POS.	JUGADOR	EQUIPO	TOT.	JORNADAS																		
				1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	
1	Lovisoló , Augusto	Belenos R.C.	18	2				2		3	4		2	3	1					1		
2	Gainzaraín González, José	Univ. de Vigo	16	1					4			2	1				1	3		1	3	
3	Fernández-Lamela , Javier	Cetransa UEMC El Salvador B	14						1			4	3						1	2	3	
4	Elvira , Francisco	Cetransa UEMC El Salvador B	12					1		5			2					2		1	1	
5	Heres , M. Israel	Belenos R.C.	11	2				2		1	1			2	1					2		
5	Sabio Barreiro, Rogelio	CRAT Xestur A Coruña	11		1	1		2			1	2			1			1	1		1	
5	Gainzaraín González, Gustavo	Univ. de Vigo	11			1	1	1					2	2				2	1		1	
5	Gómez Paredes, Oscar	CRAT Xestur A Coruña	11								1	2						2	2	1	3	
9	Martínez Puente, Carlos	Univ. de Vigo	10		1			1	2			1						1			2	2
9	Leveratto , Matías	Cetransa UEMC El Salvador B	10			5				2		1									1	1
11	Alamo , Nicolás	Belenos R.C.	9	2	1			1			2		2	1								
11	Arrizabalaga , Jon	Univ. de Vigo	9		1	2	2	1	2													1
11	Lago Otero, Adrián	Univ. de Vigo	9			2				1				1	1				2		1	1
11	Francisco Rannuela, Agustín	Univ. de Vigo	9								5			1					1	2		

### Clasificación de jugadores por puntos obtenidos con el pie

POS.	JUGADOR	EQUIPO	TOT.	JORNADAS																	
				1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
1	González-Babe , R.	Univ. de Vigo	151	15	8	8	16	4	10		12	15	4	8	10	9	6	10		4	12
2	Alamo , Nicolás	Belenos R.C.	93	14	12	6	16	8		8		13	11	5							
3	Leveratto , Matías	Cetransa UEMC El Salvador B	75						22		8				7		12	8	6	12	
4	Villán , Diego	Univ. de León	68	11		3		3	5			5	5		6	5		2	14		9
4	Mera , Alberto	CRAT Xestur A Coruña	68		11	2		2	13		7	7		8			2	6		8	2
6	Lastres , Clemente	C.D. Zalaeta Ferralla Hércules	43		3	5	9	5			3	3	5	2						5	3
7	Rivero , David	Lalín R.C.	41	9	5					8	7				3	9					
7	Martín , Javier	Cetransa UEMC El Salvador B	41		4	14	2	5		4		8									4
9	Rojo , Rubén	Quesos Entrepinares B	38			6			7	10								3	12		
10	Sáiz , Antonio	C.D. Zalaeta Ferralla Hércules	22										2	3	2	15					
11	Herrera , Sixto	Univ. de Oviedo	21	3			6	2					8							2	



## **Semifinales Campeonato Primera Nacional y eliminatoria de ascenso a División de Honor B.**

Tras el sorteo celebrado en la Sede de la Federación Española de Rugby, ya se conocen los emparejamientos de Semifinales del Campeonato de 1ª Nacional, a celebrar los días 28 de marzo (ida) y 4 ó 18 de abril de 2004 (vuelta). La final será el 25 de abril.

Además, en dicho sorteo también se han establecido los enfrentamientos de la eliminatoria de ascenso a División de Honor B, que determinará qué dos equipos acompañarán en el ascenso a los campeones de cada grupo. Los otros dos equipos perdedores promocionarán con el 9º y 10 clasificado de División de Honor B.:

### **Semifinales de Primera Nacional (Fase Final)**

#### **Semifinales (Ida)- 28 de marzo de 2004**

C. R. Liceo Francés - Universidad de Vigo

Durango R. T. - Les Abelles Ballester R. C

#### **Semifinales (Vuelta)**

Universidad de Vigo - C. R. Liceo Francés **(18 de abril de 2004)**

Les Abelles Ballester R. C. - Durango R. T. **(4 de abril de 2004)**

### **Eliminatoria de ascenso a División de Honor B**

#### **(Ida) 28 de marzo de 2004**

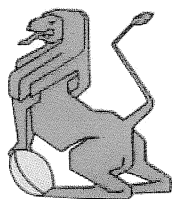
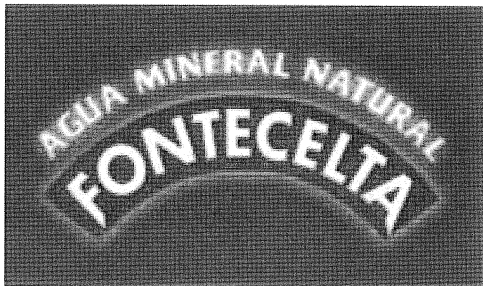
CRAT Xestur A Coruña - Hernani C. R.

C. R. Atco. Portuense - Universidad de Murcia

#### **(Vuelta)**

Hernani C. R. - CRAT Xestur A Coruña **(18 de abril de 2004)**

Universidad de Murcia - C. R. Atco. Portuense **(4 de abril de 2004)**



**Consejo  
Superior de  
Deportes**

